



Cijenjeni čitatelji,

kao što vam je vjerojatno i poznato, posljednja izborna Skupština Hrvatskog društva za goriva i maziva je u lipnju ove godine na četverogodišnji mandat izabrala nova upravna tijela Društva i donijela novi Statut. Sastav upravnih tijela objavljen je na web stranicama društva kao i u posljednjem broju časopisa *Goriva i maziva*.

Rad na ostvarenju ciljeva Društva zasigurno nam neće biti jednostavan, ponajprije s obzirom na okolnosti u kojima se djelatnosti proizvodnje goriva i maziva nalaze. Male marže posljednjih godina snažno utječu na položaj proizvođača naftnih goriva, maziva i ostalih produkata rafinerijske prerade nafte. Traži se sve veće iskorištenje proizvodnih kapaciteta uz istovremeno udovoljavanje sve oštrijim zahtjevima za kvalitetom proizvoda, a očekivani učinak nižih cijena sirove nafte na profitabilnost je relativno malen.

No, unatoč tome, vjerujem da ćemo uspješno nastaviti rad naših prethodnika te da će novi brojevi časopisa *Goriva i maziva* biti još sadržajnije, a tradicionalni skupovi koji se bave temama proizvodnje, razvoja i primjene goriva i maziva sve posjećeniji.

Ujedno bih iskoristio priliku i pozvao sve članove društva da se aktivno uključe u rad Društva, a svaka nova ideja bit će dobrodošla.

I na kraju bih se zahvalio na dosadašnjem radu svima onima koji su stvarali ovo Društvo da bude danas upravo ovakvo kako jest, sa željom da bude još bolje.

Bruno Novina
GOMA, predsjednik



Dear readers,

as you probably know, the new administrative bodies of Croatian Society for Fuels and Lubricants were elected and confirmed by the last assembly in June of this year. The structure of new administrative bodies has been published both on the GOMA's website and in the previous issue of "Fuels and Lubricants" journal.

Our work on the realization of the Society's objectives will certainly not be easy, considering the circumstances in which the activities of production of fuels and lubricants are. Low margins in recent years strongly influence the position of producers of petroleum fuels, lubricants and other oil refining products. The increasing utilization of production capacity is required while the products have to meet the most demanding quality requirements and expected impact of lower crude oil prices on the profitability is relatively low.

But despite this I believe that we will successfully continue the work of our predecessors. Also, I expect that new issues of the Fuels and Lubricants journal will be even more comprehensive, and traditional gatherings dealing with the issues of production, development and application of both fuels and lubricants will be more visited.

I will also take this opportunity to remind all members of society that have been invited to actively participate in the Society's activities, and each new idea will be welcomed.

And finally, I would like to express appreciation on the previous work to all those who created this Society to be present just as is, with desire to be much better.

Bruno Novina
GOMA, President